**Continuité pédagogique collège Edmée Varin-**

**ESPAGNOL-3ème- A partir du 11 octobre 2021.**

**CANCIÓN *Cristóbal Colón* de Oscar de León.**



Esta es una larga historia,

Pero resumida con alegría…

Después de 500 años,

Cristóbal C… Colón

Puerto de Palos al sur de la vieja España

Tres sencillas1 carabelas

Y un puñado2 de valientes3

Parten hacia el occidente

Desafiando el mar afuera

Ahí va, ahí va la Santa María (x4 =**Estribillo**)

La Pinta, la Niña y la Santa María

(x4 =**Estribillo**)

Y al mando4 de un genovés

Con el grado de almirante

Elevan anclas5 y pa’lante6, dijo

Y que se quede el que no cree7

**Estribillo**

Empeñado8 en demostrar

Su fantástica teoría

Después de setenta días

Al despuntar9 la mañana

**Gritó** Rodrigo de Triana:

¡Tierra, tierra americana!

**Estribillo**

Puerto Rico y las Antillas

Cuba y mi Dominicana

Queridas tierras hermanas

Que en doce años descubrió

Queridas tierras hermanas

Que en doce años descubrió

El almirante Colón

En su famosa campaña

**Estribillo**

Si Colón no encuentra nadie

Que financiara su idea

No hubiera existido el viaje,

Mucho menos la odisea

Pero todo estaba escrito,

Que Isabel lo ayudaría10

Que empeñaría sus alhajas11

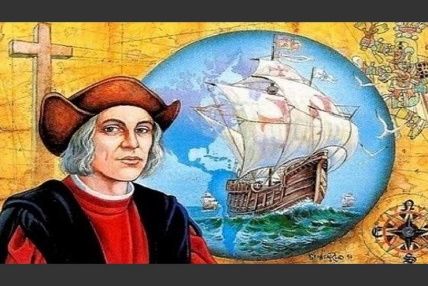
Y que el charco12 cruzaría

A ver tierras tan hermosas

Que jamás olvidaría

Ahí va la Santa María

La Pinta, la Niña y la Santa María

Ahí van, ahí van

Tres sencillas carabelas

Ahí van, ahí van,

Hacia el occidente

Ahí van, ahí van,

Desafiando el mar afuera

Ahí van, ahí van,

Desafiando el mar

Al mando de un genovés

Eleven anclas y pa’lante

Que hay mucha agua por delante

Eleven anclas y pa’lante

Que hay mucha agua por delante

Ahí van, ahí van,

Pónganse de una vez

Ahí van, ahí van

Y que se quede el que no cree

Ahí van, ahí van,

Ahí van, ahí van

Ahí va, ahí va la Santa María

La Pinta, la Niña y la Santa María

Ahí van, ahí van, todos van,

Gritó Rodrigo de Triana

Al despuntar la mañana

Con muchísimas ganas

Gritó: ¡Tierra, tierra americana!

<https://www.youtube.com/watch?v=bRIHctUhhBU>

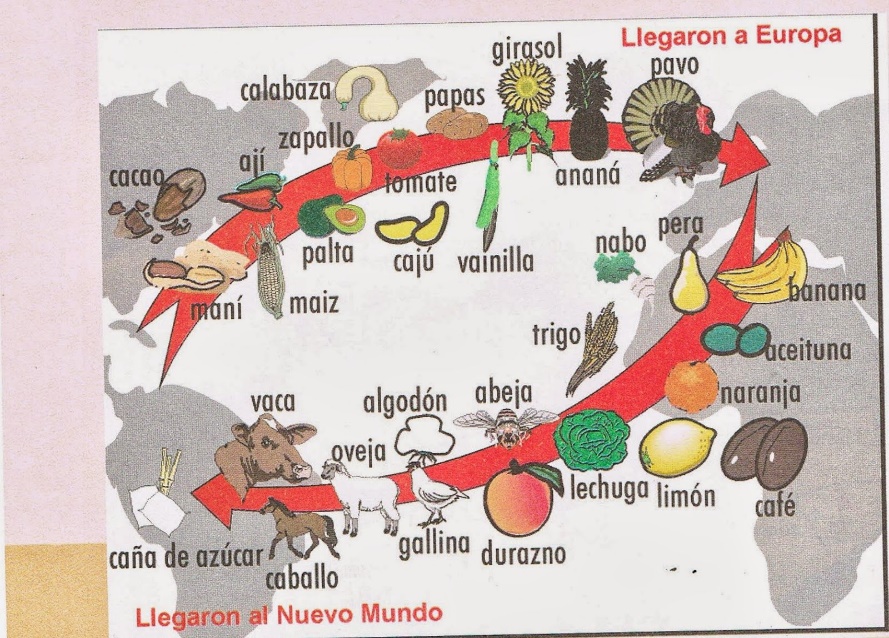
**Léxico :** *1- simples 2- une poignée 3- valeureux 4- le commandement 5- les ancres 6-pa’lante= para delante : en avant 7-que reste celui qui ne croit pas 8-occupé 9-au matin 10-aiderait 11- mettrait en gage ses bijoux 12- el océano*

**CE – Lis les paroles de la chanson et réponds aux questions (recopie-les dans ton cahier) :**

1) ¿Quién era Cristóbal Colón?

……………………………………………………………….

2) ¿De dónde **salió** su expedición?

……………………………………………………………….

3) ¿Cuántas carabelas (embarcaciones) **salieron**?

……………………………………………………………….

chile

4) ¿Cómo se llamaban sus carabelas?

……………………………………………………………….

5) ¿Quiénes **fueron** los “valientes”? (rodea)

aguacate

Prisioneros - agricultores - marineros ¿?

6) ¿Qué mar **cruzaron** (cruzar: traverser) los navegantes?

……………………………………………………………….

**Ejercicio sobre el intercambio de alimentos.**

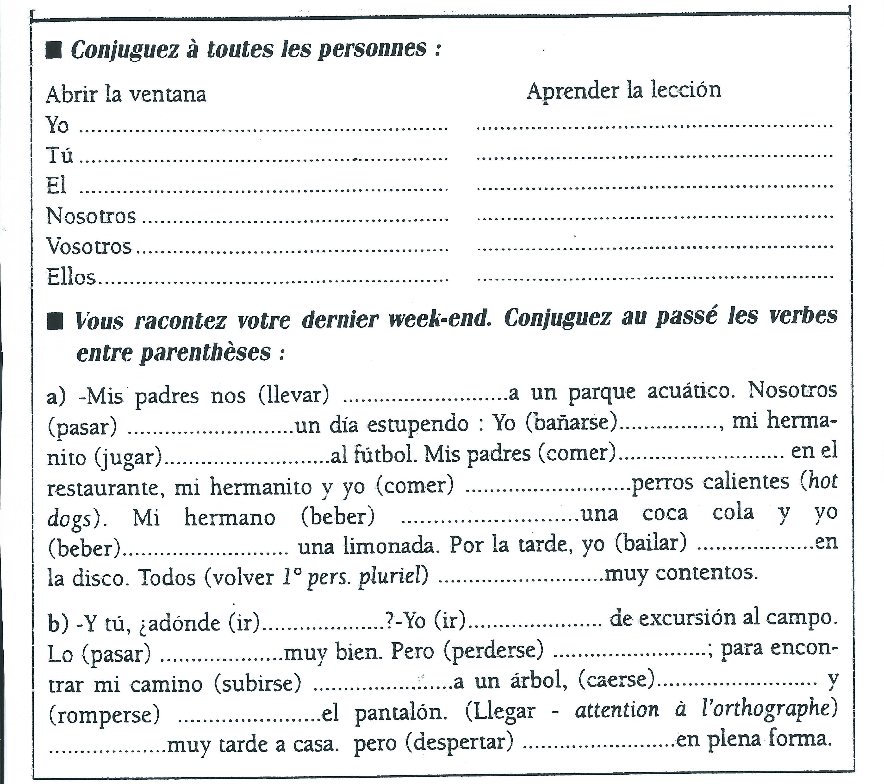


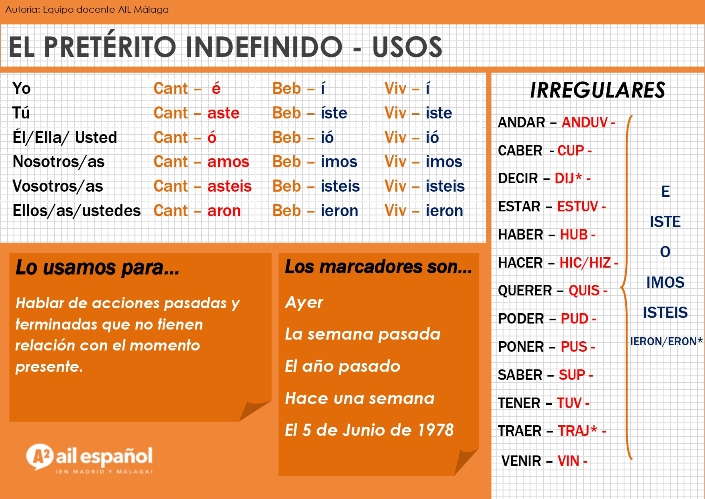
**Aquí tienes las palabras que corresponden a las imágenes.**

Ingresar= completar

Traer/llevar (trajeron/llevaron)=apporter

A recopier dans ton cahier si tu n’as pas la photocopie.





**Le passé simple !**

7) ¿De qué nacionalidad era C. Colón?(rodea)

Portugués - español – inglés - italiano ¿?

8) ¿Quién **gritó** “tierra, tierra, tierra!”? ¿Por qué?

………………………………………………………………………….

9) ¿Cuántos viajes **hizo** C.Colón en total?

……………………………………………………………………..

10) ¿Cuántos tiempo duraron sus expediciones?

…………………………………………………………………….

piña

plátano